



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou na svojom 7. zasadnutí prerokovalo:

Program:

1. Otvorenie, procedurálne záležitosti a schválenie programu
 - určenie overovateľov zápisnice
 - určenie zapisovateľa zápisnice
 - voľba návrhovej komisie.
2. Odpovede na interpelácie a interpelácie poslancov.
3. Kontrola plnenia uznesení.
4. Správa primátora mesta a mestského úradu.
5. Správa o plnení úloh Mestskej polície Moldava nad Bodvou, stav na úseku verejného poriadku, priestupkov a kriminality za 2. štvrt'rok 2023.
6. Plán kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra na II. Polrok 2023.
Správa o výsledku kontroly č. HK/2/2023.
Správa o kontrolnej činnosti č. 2/2023.
7. Program hospodárskeho a sociálneho rozvoja mesta Moldava nad Bodvou na obdobie 2021 – 2027.
8. Zámer zapojenia sa do programu cezhraničnej spolupráce INTERREG VI.A Slovenská republika - Maďarsko 2021-2027 do výzvy FP-HUSK-2302 na spoluprácu a partnerstvo s mestom TOKAJ.
9. Zámer zapojenia sa do výzvy č. 2/2023/SRR Podpora rozvoja občianskej vybavenosti a rozvoja služieb v regióne, podpora rozvoja telesnej kultúry, športu a turistiky.
10. Návrh na schválenie vypracovania projektových zámerov v oblasti rozšírenia kapacít komunitnej sociálnej starostlivosti v rámci Plánu obnovy pre projekt s názvom: „Dostupná a kvalitná sociálno-zdravotná starostlivosť“ - Investícia 1: Rozšírenie kapacít komunitnej sociálnej starostlivosti“ .
11. Zámer zapojenia sa do výzvy Zvyšovanie kvality života v obciach, miestny rozvoj a podpora vzdelávania, do aktivity C2.1: Podpora predprimárneho a primárneho vzdelávania k projektu: Zriadenie Ekoučební v materských škôlkach v Moldave nad Bodvou.
12. Návrh na schválenie zámeru priameho prenájmu časti pozemkov mesta odčlenených geometrickým plánom z pozemkov C KN parc. č. 1345/6 a parc. č. 1348/7 v k.ú. Moldava nad Bodvou a možnosti budúceho prevodu vlastníckeho práva k pozemku pre účel výstavby stanice záchranej zdravotnej služby.
13. Čerpanie rozpočtu mesta Moldava nad Bodvou k 31. 03. 2023.
14. Návrh na 4. zmenu rozpočtu mesta Moldava nad Bodvou za rok 2023 rozpočtovým opatrením primátora mesta.
15. Návrh na prerokovanie prevodu a predaju majetku vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou:
 - a) Návrh na schválenie zmluvy o budúcej zmluve na odpredaj časti pozemku vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre stavbu: „Moldava nad Bodvou, Hlavná LHV69 RD. VN, TS, NN“ v prospech Východoslovenskej distribučnej, a.s.
 - b) Návrh na schválenie zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena na pozemky vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre stavbu: „Moldava nad Bodvou, Hlavná LHV69 RD- ,VN, TS, NN “ v prospech Východoslovenskej distribučnej, a.s.
 - c) Návrh na schválenie zmluvy o zriadení vecného bremena na pozemky vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre umiestnenie elektro – energetického zariadenia pre stavbu: „Moldava nad Bodvou – zriadenie VN, DTS, úprava NN, DP TS20“ v prospech obchodnej spoločnosti Východoslovenská distribučná, a.s.



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

- d) Návrh na schválenie zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena na pozemky vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre stavbu: „Preložka vedenia NN, OEZ a VO Moldava nad Bodvou“ v prospech Východoslovenskej distribučnej, a.s.
 - e) Návrh na schválenie zmluvy o budúcej zmluve na odpredaj časti pozemku vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre stavbu: „Moldava – zriadenie DO TS4 Moldava“ v prospech budúceho kupujúceho: Východoslovenská distribučná, a.s.
 - f) Návrh na schválenie zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena na pozemky vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre stavbu: „Moldava – zriadenie DO TS4 Moldava“ v prospech Východoslovenskej distribučnej, a.s.
 - g) Návrh na schválenie priameho odpredaja časti pozemku vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou v prospech Radovana Drába z dôvodu hodného osobitného zreteľa.
 - h) Návrh na schválenie odpredaja pozemku vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre Ing. Máriu Konderlovú, p. Salmášovcov, p. Tarabčákovcov a p. Draskoczyho formou priameho predaja do ich podielového spoluvlastníctva, každému vo veľkosti $\frac{1}{4}$.
 - i) Spoločnosť KISS DEVELOP, s.r.o. – Žiadosť o súhlas s umiestnením „rozšírenia NN distribučnej siete a NN prípojky“.
 - j) Spoločnosť M-TEL, s.r.o. – Žiadosť o záväzné stanovisko k stavbe „FO pripojenie OLT Telekom Hlavná 65, Moldava nad Bodvou“ (Zmluva o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena).
16. Personálne otázky Komisie kultúry, cestovného ruchu a cirkevných náležitostí.
 17. Návrh na zápis objektov do evidencie pamätihodností mesta - 1. časť.
 18. Zámer na predloženie žiadosti o poskytnutie nenávratného finančného príspevku Miestne občianske a preventívne služby.
 19. Zámer na predloženie žiadosti o poskytnutie prostriedkov mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti zameranú na Zriadenie centier zdieľaných služieb.
 20. Zámer na predloženie žiadosti o poskytnutie dotácie na podporu sociálnych a kultúrnych potrieb a riešenia mimoriadne nepriaznivých situácií rómskej komunity na rok 2023.
 21. Rôzne.
 22. Podnety občanov.
 23. Záver.



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 93/2023

Bod č. 1 Otvorenie, procedurálne záležitosti a schválenie programu

- určenie overovateľov zápisnice
- určenie zapisovateľa zápisnice
- voľba návrhovej komisie.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

1. volí

za overovateľov zápisnice v zložení: Zoltán Dobos, Ing. Norbert Krušínský

2. berie na vedomie,

že za zapisovateľku bola určená: Ing. Henrieta Tóthová

3. schvaľuje predložený program zasadnutia s úpravou a doplnením nasledovne:

- vypúšťa bod č. 15 g) Návrh na schválenie odpredaja časti pozemkov vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre Andreu Štefánovú formou priameho predaja,
- vypúšťa bod č. 18 Návrh na schválenie odpustenia nájmu za mesiace január, február, marec 2023 voči organizácii Bowling Klub Lineas Prešov vyplývajúceho z nájmovej zmluvy č. 315/2020 uzatvorenej medzi mestom Moldava nad Bodvou a organizáciou Bowling Klub Lineas Prešov,
- dopĺňa bod č. 21 Zámer na predloženie žiadosti o poskytnutie dotácie na podporu sociálnych a kultúrnych potrieb a riešenia mimoriadne nepriaznivých situácií rómskej komunity na rok 2023.

4. volí

návrhovú komisiu v zložení: Mgr. Norbert Pecze, Ing. Július Gruľyo

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou všetkých poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 94/2023

Bod č. 2 Odpovede na interpelácie a interpelácie poslancov

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- berie na vedomie

Odpovede na interpelácie poslancov prednesené na 4. zasadnutí dňa 12. 04. 2023, na 5. zasadnutí dňa 27. 04. 2023 a na 6. zasadnutí 10. 05. 2023.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.
podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 95/2023

Bod č. 3 Kontrola plnenia uznesení

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- berie na vedomie

Správu mestského úradu o kontrole plnenia uznesení z 5. a zo 6. zasadnutia a z predchádzajúcich zasadnutí Mestského zastupiteľstva v Moldave nad Bodvou.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.
podpísal dňa: 14. 07. 2023



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 96/2023

Bod č. 4 Správa primátora mesta a mestského úradu

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- berie na vedomie

Správu primátora mesta a Mestského úradu Moldava nad Bodvou.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 97/2023

Bod č. 5 Správa o plnení úloh Mestskej polície Moldava nad Bodvou, stav na úseku verejného poriadku, priestupkov a kriminality za rok II. štvrťrok 2023

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- berie na vedomie

Správu o plnení úloh Mestskej polície v Moldave nad Bodvou, stav na úseku verejného poriadku, priestupkov a kriminality za II. štvrťrok 2023

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 98/2023

Bod č. 6 Plán kontrolnej činnosti na II. polrok Správa o výsledku kontroly HK/2/2023 Správa o kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra č. 2/2023

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

Plán kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra na II. polrok 2023.

- berie na vedomie

Správu o výsledku kontroly č. HK/2/2023

Správu o kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra č. 2/2023.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 99/2023

Bod č. 7 Program hospodárskeho a sociálneho rozvoja mesta Moldava nad Bodvou na obdobie 2021-2027

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

Program hospodárskeho a sociálneho rozvoja mesta Moldava nad Bodvou na programovacie obdobie 2021-2027 spracovaný v súlade s novelizáciou zákona č. 539/2008 Z. z. o podpore regionálneho rozvoja, v znení zákona č. 309/2014 Z. z., ktorý nadobudol účinnosť 1. januára 2015.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.
podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 100/2023

Bod č. 8 Zámer zapojenia sa do programu cezhraničnej spolupráce INTERREG VI.A Slovenská republika – Maďarsko 2021-2027 do výzvy FP-HUSK-2302 na spoluprácu a partnerstvo s mestom TOKAJ

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

zámer mesta Moldava nad Bodvou zapojenia sa do programu spolupráce Interreg VI-A Slovenská republika – Maďarsko do výzvy FP- HUSK- 2302 do oblasti 2.4.1. Zachovanie miestneho dedičstva.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 101/2023

Bod č. 9 Zámer zapojenia sa do výzvy č. 2/2023/SRR Podpora rozvoja občianskej vybavenosti a rozvoja služieb v regióne, podpora rozvoja telesnej kultúry, športu a turistiky.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje
 - zámer zapojenia sa do výzvy č. 2/2023/SRR Podpora rozvoja občianskej vybavenosti a rozvoja služieb v regióne, podpora rozvoja telesnej kultúry, športu a turistiky
 - finančné prostriedky na spolufinancovanie realizovaného projektu „Klimatická mestská záhrada v Moldave nad Bodvou“ vo výške 5%, t z celkových oprávnených výdavkov projektu
 - financovanie prípadných neoprávnených výdavkov z vlastného rozpočtu.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 102/2023

Bod č. 10 Návrh na schválenie vypracovania projektových zámerov v oblasti rozšírenia kapacít komunitnej sociálnej starostlivosti v rámci Plánu obnovy pre projekt s názvom: „Dostupná a kvalitná sociálno-zdravotná starostlivosť“ - Investícia 1: Rozšírenie kapacít komunitnej sociálnej starostlivosti“ .

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

vypracovanie projektových zámerov rozšírenia kapacít komunitnej sociálnej starostlivosti v rámci Plánu obnovy pre projekt s názvom: „Dostupná a kvalitná sociálno-zdravotná starostlivosť v Moldave nad Bodvou“ v oblasti:

- ambulantné služby: denný stacionár a rehabilitačné stredisko v budove bývalej mestskej polície

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.
podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 103/2023

Bod č. 11 Zámer zapojenia sa do výzvy Zvyšovanie kvality života v obciach, miestny rozvoj a podpora vzdelávania, do aktivity C2.1: Podpora predprimárneho a primárneho vzdelávania k projektu: Zriadenie Ekoučební v materských škôlkach v Moldave nad Bodvou.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

zámer zapojenia sa do výzvy Zvyšovanie kvality života v obciach, miestny rozvoj a podpora vzdelávania, do aktivity C2.1: Podpora predprimárneho a primárneho vzdelávania

- schvaľuje

finančné prostriedky na spolufinancovanie realizovaného projektu „Zriadenie Ekoučební v materských škôlkach v Moldave nad Bodvou“ vo výške 10% z celkových oprávnených výdavkov projektu a financovanie prípadných neoprávnených výdavkov z vlastného rozpočtu.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský

primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 104/2023

Bod č. 12 Návrh na schválenie zámeru priameho prenájmu časti pozemkov mesta odčlenených geometrickým plánom z pozemkov C KN parc. č. 1345/6 a parc. č. 1348/7 v k.ú. Moldava nad Bodvou a možnosti budúceho prevodu vlastníckeho práva k pozemku pre účel výstavby stanice záchranej zdravotnej služby.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

zámer výstavby jednoposádkovej stanice záchranej zdravotnej služby na časti pozemkov vo výlučnom vlastníctve Mesta Moldava nad Bodvou odčlenených geometrickým plánom z pozemkov reg. C KN parc. č. 1345/6 a parc. č. 1348/7 v k.ú. Moldava nad Bodvou pre Operačné stredisko záchranej zdravotnej služby Slovenskej republiky, Trnavská cesta 8/A, P.O.BOX 93, 820 05 Bratislava 25, IČO: 36076643 za účelom poskytovania verejnoprospešnej služby a neodkladnej zdravotnej starostlivosti. Žiadateľ na vlastné náklady zabezpečí vypracovanie geometrického plánu.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 105/2023

Bod č. 13 Čerpanie rozpočtu mesta Moldava nad Bodvou k 31. 03. 2023.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- berie na vedomie

plnenie rozpočtu Mesta Moldava nad Bodvou k 31.03.2023 v zmysle ustanovenia § 12 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, pričom celkové plnenie rozpočtových príjmov k 31.03.2023 sú vo výške 4 053 280 Eur a celkové plnenie rozpočtovaných výdavkov k 31.03.2023 sú vo výške 3 675 988 Eur.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 106/2023

Bod č. 14 Návrh na 4. zmenu rozpočtu mesta Moldava nad Bodvou za rok 2023 rozpočtovým opatrením primátora mesta.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- **schvaľuje**

4. zmenu rozpočtu mesta na rok 2023 vrátane programov rozpočtovým opatrením č. 4 v zmysle ustanovenia § 14 ods. 2 písm. b), c) a písm. d) Zákona č.583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov podľa priloženého návrhu:

Bežné príjmy:	12 604 815 EUR	Bežné výdavky:	12 192 835 EUR
z toho rozpočt. organizácie:	690 143 EUR	z toho rozpočt.organizácie:	5 668 276 EUR
Kapitálové príjmy:	2 440 788 EUR	Kapitálové výdavky:	3 578 642 EUR
z toho rozpočt. oganizácie:	0 EUR	z toho rozpočt. organizácie	0 EUR
Finančné príjmové operácie:	1 211 019 EUR	Finančné výdavkové oper.	458 346 EUR
Príjmy celkom	16 256 622 EUR	Výdavky celkom	16 229 823 EUR

- **berie na vedomie**

stanovisko hlavného kontrolóra k návrhu na 4. zmenu rozpočtu mesta Moldava nad Bodvou za rok 2023.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 107/2023

Bod č. 15 a) Návrh na schválenie zmluvy o budúcej zmluve na odpredaj časti pozemku vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre stavbu: „Moldava nad Bodvou, Hlavná LHV69 RD. VN, TS, NN“ v prospech Východoslovenskej distribučnej, a.s.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

uzatvorenie zmluvy o budúcej kúpnej zmluve na časť pozemku vo výlučnom vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou, katastrálneho územia Moldava nad Bodvou, a to na časti parciel: parcela registra KN „C“ parcelné číslo: 333/2, druh pozemku: orná pôda o výmere 673 m², zapísaná na LV č. 2272, vedenom Okresným úradom Košice – okolie, katastrálny odborom, ktorá bude odčlenená vypracovaným geometrickým plánom v prospech budúceho kupujúceho – spoločnosti Východoslovenská distribučná, a.s. so sídlom: Mlynská 31, 042 91 Košice, IČO: 36 599 361, za účelom umiestnenia kioskovej trafostanice s príslušenstvom pre stavbu: „Moldava nad Bodvou, Hlavná LHV69 RD- ,VN, TS, NN tak, ako to bude zakreslené v geometrickom pláne na odkúpenie časti vyššie uvedeného pozemku, ktorý vypracuje Východoslovenská distribučná, a.s. Cena budúcej časti odpredávaného pozemku bude určená na základe znaleckého posudku a mestu kúpnu cenu uhradí investor na vlastné náklady, a to : obchodná spoločnosť AGRO MOLD, akciová spoločnosť, so sídlom Hatiny 177, 045 01 Debrad', IČO: 31 712 738.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.
podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 108/2023

Bod č. 15 b) Návrh na schválenie zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena na pozemky vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre stavbu: „Moldava nad Bodvou, Hlavná LHV69 RD- ,VN, TS, NN “ v prospech Východoslovenskej distribučnej, a.s.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

uzatvorenie zmluvy o budúcej zmluve na zriadenie vecného bremena na časť pozemku vo výlučnom vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou ako budúceho povinného z vecného bremena, katastrálneho územia Moldava nad Bodvou, a to na časti parciel: parcela registra KN „C“ parcelné číslo: 333/2, druh pozemku: orná pôda o výmere 673 m², zapísaná na LV č. 2272, vedenom Okresným úradom Košice – okolie, katastrálny odborom, ktorá bude odčlenená vypracovaným geometrickým plánom v prospech budúceho oprávneného – spoločnosti Východoslovenská distribučná, a.s., so sídlom: Mlynská 31, 042 91 Košice, IČO: 36 599 361, za účelom umiestnenia stavby: „Moldava nad Bodvou, Hlavná LHV69 RD- ,VN, TS, NN “. Obsahom vecného bremena bude povinnosť strpieť umiestnenie elektro – energetického zariadenia a jeho príslušenstva na pozemku mesta tak, ako to bude zakreslené v geometrickom pláne na zriadenie vecného bremena, ktoré vypracuje Východoslovenská distribučná, a.s. Cena budúceho vecného bremena bude určená na základe znaleckého posudku a mestu jej výšku uhradí investor na vlastné náklady, a to : obchodná spoločnosť AGRO MOLD, akciová spoločnosť, so sídlom Hatiny 177, 045 01 Debráď, IČO: 31 712 738.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 109/2023

Bod č. 15 c) Návrh na schválenie zmluvy o zriadení vecného bremena na pozemky vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre umiestnenie elektro – energetického zariadenia pre stavbu: „Moldava nad Bodvou – zriadenie VN, DTS, úprava NN, DP TS20“ v prospech obchodnej spoločnosti Východoslovenská distribučná, a.s.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

uzatvorenie zmluvy na zriadenie vecného bremena na časť pozemkov vo výlučnom vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou ako povinného z vecného bremena, katastrálneho územia Moldava nad Bodvou, a to na pozemky :

zapísaných na liste vlastníctva č. 1533 ako pozemky parc.

C KN č. 1894/5, druh pozemku zastavaná plocha, o výmere 24371 m²,

C KN č. 1802, druh pozemku zastavaná plocha, o výmere 1043 m²,

C KN č. 1798/1, druh pozemku zastavaná plocha, o výmere 120 m²,

C KN č. 1894/5, druh pozemku zastavaná plocha, o výmere 24371 m²,

a

zapísaných na liste vlastníctva č. 2272 ako pozemky parc.

E KN č. 1466/2, druh trvalý trávnatý porast, o výmere 184107 m²

E KN č. 1466/1, druh trvalý trávnatý porast, o výmere 1447678 m²

v súlade s vypracovanými geometrickými plánmi:

a) č. 452/2022, úradne overeným pod číslom G1-449/2022, dňa 02.12.2022

vyhotoveným spol. Geodetic spol. s r.o., Dunajská 10, 040 01 Košice, IČO 31691501,

b) č. 453/2022, úradne overeným pod číslom G1-465/2022, dňa 15.12.2022

vyhotoveným spol. Geodetic spol. s r.o., Dunajská 10, 040 01 Košice, IČO 31691501,

c) č. 454/2022, úradne overeným pod číslom G1-466/2022, dňa 15.12.2022

vyhotoveným spol. Geodetic spol. s r.o., Dunajská 10, 040 01 Košice, IČO 31691501,

v prospech oprávneného: spoločnosti Východoslovenská distribučná, a.s., so sídlom: Mlynská 31, 042 91 Košice, IČO: 36 599 361, za účelom umiestnenia elektro-energetického zariadenia na slúžiacich pozemkoch v súvislosti s realizáciou stavby: „Moldava nad Bodvou – zriadenie VN, DTS, úprava NN, DP TS20“. Cena vecného bremena je určená v súlade so Znaleckým posudkom č. 29/2023 zo dňa 31.3.2023, vypracovaným znalcom: Ing. Daňkom Pavlom, Oštepová 10, Košice, a to za jednorazovú náhradu za obmedzenie užívania nehnuteľnosti vo výške 1 930,- € (slovom: tisícdeväťstotridsať euro) a mestu jej výšku uhradí oprávnený z vecného bremena.



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Druhá strana uznesenia č. 109/2023

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 110/2023

Bod č. 15 d) Návrh na schválenie zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena na pozemky vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre stavbu: „Preložka vedenia NN, OEZ a VO Moldava nad Bodvou“ v prospech Východoslovenskej distribučnej, a.s.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

uzatvorenie zmluvy o budúcej zmluve na zriadenie vecného bremena na časti pozemkov vo výlučnom vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou ako budúceho povinného z vecného bremena, katastrálneho územia Moldava nad Bodvou, a to na časti parcel:

- a) parcela registra KN C parcelné číslo: 748/1, druh pozemku: ostatná plocha o výmere 142 m², zapísaná na LV č. 1533, vedenom Okresným úradom Košice – okolie, katastrálny odborom,
- b) parcela registra KN C parcelné číslo: 748/35, druh pozemku: zastavaná plocha a nádvorie o výmere 190 m², zapísaná na LV č. 1533, vedenom Okresným úradom Košice – okolie, katastrálny odborom,
- c) parcela registra KN E parcelné číslo: 598/2, druh pozemku: orná pôda o výmere 1313 m², zapísaná na LV č. 2272, vedenom Okresným úradom Košice – okolie, katastrálny odborom,
- d) parcela registra KN E parcelné číslo: 2837/6, druh pozemku: orná pôda o výmere 241 m², zapísaná na LV č. 2272, vedenom Okresným úradom Košice – okolie, katastrálny odborom,
- e) parcela registra KN E parcelné číslo: 993/3, druh pozemku: orná pôda o výmere 195 m², zapísaná na LV č. 1533, vedenom Okresným úradom Košice – okolie, katastrálny odborom,
- f) parcela registra KN C parcelné číslo: 791/1, druh pozemku: ostatná plocha o výmere 5312 m², zapísaná na LV č. 3395, vedenom Okresným úradom Košice – okolie, katastrálny odborom,
- g) parcela registra KN C parcelné číslo: 791/17, druh pozemku: ostatná plocha o výmere 8469 m², zapísaná na LV č. 3395, vedenom Okresným úradom Košice – okolie, katastrálny odborom,

- od ktorých budú odčlenené časti pozemkov na základe vypracovaného geometrického plánu v prospech budúceho oprávneného – spoločnosti Východoslovenská distribučná, a.s. so sídlom: Mlynská 31, 042 91 Košice, IČO: 36 599 361, za účelom umiestnenia stavby: „Preložka vedenia NN, OEZ a VO v Moldave nad Bodvou,.. Obsahom vecného bremena bude povinnosť strpieť umiestnenie elektro – energetického zariadenia a jeho príslušenstva na pozemkoch mesta tak, ako to bude zakreslené v geometrickom pláne na zriadenie vecného bremena, ktoré vypracuje Východoslovenská distribučná, a.s.

Budúce vecné bremeno sa budú zriaďovať v prospech Východoslovenskej distribučnej, a.s., bezodplatne z dôvodu, že budúce vecné bremeno sa zriaďuje pre potreby mesta Moldava v súvislosti s výstavbou multifunkčnej haly v meste Moldava nad Bodvou.



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Druhá strana uznesenia č. 110/2023

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 111/2023

Bod č. 15 e) Návrh na schválenie zmluvy o budúcej zmluve na odpredaj časti pozemku vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre stavbu: „Moldava – zriadenie DO TS4 Moldava“ v prospech budúceho kupujúceho: Východoslovenská distribučná, a.s.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

uzatvorenie zmluvy o budúcej kúpnej zmluve na časť pozemku vo výlučnom vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou, katastrálneho územia Moldava nad Bodvou, a to na časti parciel: parcela registra KN „C“ parcelné číslo: 1020/2, druh pozemku: zastavaná plocha a nádvorie o výmere 80 858 m², zapísaná na LV č. 1533, vedenom Okresným úradom Košice – okolie, katastrálnym odborom, ktorá bude odčlenená vypracovaným geometrickým plánom v prospech budúceho kupujúceho – spoločnosti Východoslovenská distribučná, a.s., so sídlom: Mlynská 31, 042 91 Košice, IČO: 36 599 361, za účelom umiestnenia kioskovej trafostanice s príslušenstvom pre stavbu: „Moldava – zriadenie DO TS4 Moldava tak, ako to bude zakreslené v geometrickom pláne na odkúpenie časti vyššie uvedeného pozemku, ktorý vypracuje Východoslovenská distribučná, a.s.. Cena budúcej časti odpredávaného pozemku bude určená na základe znaleckého posudku a mestu kúpnu cenu uhradí budúci kupujúci, a teda obchodná spoločnosť: Východoslovenská distribučná, a.s., so sídlom: Mlynská 31, 042 91 Košice, IČO: 36 599 361.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.
podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 112/2023

Bod č. 15 f) Návrh na schválenie zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena na pozemky vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre stavbu: „Moldava – zriadenie DO TS4 Moldava“ v prospech Východoslovenskej distribučnej, a.s.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

uzatvorenie zmluvy o budúcej zmluve na zriadenie vecného bremena na časť pozemku vo výlučnom vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou ako budúceho povinného z vecného bremena, katastrálneho územia Moldava nad Bodvou, a to na časti parciel: parcela registra KN „C“ parcelné číslo: 1020/2, druh pozemku: zastavaná plocha a nádvoria o výmere 80858 m², zapísaná na LV č. 1533, vedenom Okresným úradom Košice – okolie, katastrálny odborom, ktorá bude odčlenená vypracovaným geometrickým plánom v prospech budúceho oprávneného – spoločnosti Východoslovenská distribučná, a.s. so sídlom: Mlynská 31, 042 91 Košice, IČO: 36 599 361, za účelom umiestnenia stavby: „Moldava - zriadenie DO TS 4 Moldava“. Obsahom vecného bremena bude povinnosť strpieť umiestnenie elektro – energetického zariadenia a jeho príslušenstva na pozemku mesta tak, ako to bude zakreslené v geometrickom pláne na zriadenie vecného bremena, ktoré vypracuje Východoslovenská distribučná, a.s. Cena budúceho vecného bremena bude určená na základe znaleckého posudku a mestu jej výšku uhradí oprávnený z vecného bremena na vlastné náklady a to: Východoslovenská distribučná, a.s. so sídlom: Mlynská 31, 042 91 Košice, IČO: 36 599 361.

Návrh uznesenia bol prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.
podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 113/2023

Bod č. 15 g) Návrh na schválenie priameho odpredaja časti pozemku vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou v prospech Radovana Drába z dôvodu hodného osobitného zreteľa.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

v súlade s §9a ods. 8 písm. e) zákona č. 138/1991 Z. z. o majetku obcí priamy odpredaj pozemku z dôvodu hodného osobitného zreteľa vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou, a to parcely reg. „C“ č. 1348/24, o výmere 32 m², druh pozemku: orná pôda, ktorá vznikla odčlenením od parcely reg. „C“ č. 1348/5, druh pozemku: orná pôda o výmere 1190 m², na základe Geometrického plánu č. 32/2021, úradne overeným pod č.: G1-434/2021, zo dňa 09.11.2021, vypracovaného vyhotoviteľom: GEODET Salmáš Štefan, so sídlom: Nám. Budovateľov č. II, IČO: 30 249 449. v prospech kupujúceho: Radovan Dráb, dát. narodenia: [REDAKOVANÉ], bydliskom: [REDAKOVANÉ], 045 01 Moldava nad Bodvou, za účelom pestovania ovocných stromov a plodín pre vlastnú potrebu. Kúpna cena bola zmluvnými stranami dohodnutá z dôvodu hodného osobitného zreteľa v súlade so znaleckým posudkom č. 59/2022, zo dňa 13.05.2022, vypracovaným Ing. Jurajom Miškovičom, so sídlom: Ľ. Štúra 11, 045 01 Moldava nad Bodvou, ev.č.: 912363, za 32 m² vo výške: 730,- € (slovom sedemstotridsať eur).

Dôvod hodný osobitného zreteľa: Odpredajom časti pozemku do vlastníctva žiadateľa, ktorý vlastní pozemok v susedstve sa odstráni každoročne hromadenie odpadu neprispôsobivými obyvateľmi mesta a zároveň žiadateľ prisľúbil zveľadenie uvedenej časti pozemku výsadbou ovocných stromov.

Návrh na uznesenie prijatý trojpätinovou väčšinou všetkých poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 9a ods. 9. písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.
podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 114/2023

Bod č. 15 h) Návrh na schválenie odpredaja pozemku vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre Ing. Máriu Konderlovú, p. Salmášovcov, p. Tarabčákovcov a p. Draskoczeho formou priameho predaja do ich podielového spoluvlastníctva, každému vo veľkosti ¼.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

v súlade s §9a ods. 1 písm. c) zákona č. 138/1991 Z. z. o majetku obcí priamy odpredaj pozemkov do podielového spoluvlastníctva každému vo veľkosti ¼, a to konkrétne: p. Ing. Márii Konderlovej rod. Vozárovej, rod. č.: [REDACTED], bydliskom [REDACTED], 045 01 Moldava nad Bodvou vo veľkosti ¼, p. Ing. Štefanovi Salmášovi, rod. Salmášovi, rod. č.: [REDACTED] a manželke Márii Salmášovej, rod. Némethovej, rod. č.: [REDACTED], obaja bydliskom: [REDACTED], 045 01 Moldava nad Bodvou spolu vo veľkosti ¼, Ing. Eugenovi Tarabčákovi, rod. Tarabčákovi, rod. č. [REDACTED], bydliskom [REDACTED], 040 01 Košice, Ing. Alexandrovi Tarabčákovi, rod. Tarabčákovi, rod. č.: [REDACTED] a manželke MUDr. Irene Tarabčákovej, rod. Kardošovej, rod. č.: [REDACTED], obaja bydliskom [REDACTED], 044 02 Turňa nad Bodvou, spolu vo veľkosti ¼ a p. Ing. Tibor Draskoczy, rod. Draskoczy, rod. č.: [REDACTED], bydliskom: [REDACTED], 045 01 Moldava nad Bodvou, vo veľkosti ¼, od mesta Moldava nad Bodvou vo vlastníckom podiele 1/1, a to parcely KN „C“ č. 1984/18 o výmere 112 m², druh pozemku: zastavaná plocha, odčlenenú na základe Geometrického plánu č. 46/2020, číslo G1 - 19/2021 zo dňa 18.12.2020, vyhotoveného geodetom GEODET Štefan Salmáš, nám. Budovateľov č. II, 045 01 Moldava nad Bodvou, IČO: 30249449, od parcely reg.“C“ č. 1984/18 o výmere 210 m², druh pozemku: zastavaná plocha, všetky parcely evidované na LV č. 2272 pre k. ú. Moldava nad Bodvou za cenu, ktorá bola určená znaleckým posudkom č. 31/2023 zo dňa 18.05.2023, vypracovaným Ing. Jurajom Miškovičom, so sídlom: Ľ. Štúra 11, 045 01 Moldava nad Bodvou, ev.č.: 912363 za 112 m² vo výške: 410,- € (slovom štyristodesať eur).

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok §12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 115/2023

Bod č. 15 i) Spoločnosť KISS DEVELOP, s.r.o. – Žiadosť o súhlas s umiestnením „rozšírenia NN distribučnej siete a NN prípojky“.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- **schvaľuje**

uzatvorenie zmluvy o budúcej zmluve o zriadenie vecného bremena so spoločnosťou Východoslovenská distribučná, a.s., so sídlom Mlynská 31, 042 91 Košice, IČO: 36599361 pre stavbu „rozšírenia NN distribučnej siete a NN prípojky“, ktorá bude umiestnená na časti pozemku reg. C KN parc. č. 1020/2 v k.ú. Moldava nad Bodvou, ktorý je zapísaný na LV č. 1533, na dobu neurčitú, za jednorazovú odplatu určenú znaleckým posudkom. Obsahom vecného bremena bude povinnosť strpieť umiestnenie stavby na pozemkoch mesta tak, ako to bude zakreslené v geometrickom pláne na zriadenie vecného bremena.

Všetky náklady súvisiace s uzatvorením zmluvy o budúcej zmluve o vecnom bremene, Zmluvy o vecnom bremene, geometrickom pláne a znaleckom posudku na stanovenie hodnoty vecného bremena bude znášať žiadateľ resp. Budúci oprávnený z vecného bremena.

- **žiada primátora mesta**

- uzatvoriť Zmluvu o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena,
- zabezpečiť zverejnenie Zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena,
- na základe zrealizovanej stavby, predložení odovzdávacieho protokolu stavby, overeného geometrického plánu, znaleckého posudku na stanovenie hodnoty vecného bremena vypracovať Zmluvu o zriadení vecného bremena s totožnými ustanoveniami a podmienkami ako v Zmluve o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena na schválenie.

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok §12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 116/2023

Bod č. 15 j) Spoločnosť M-TEL, s.r.o. – Žiadosť o záväzné stanovisko k stavbe „FO pripojenie OLT Telekom, Hlavná 65, Moldava nad Bodvou“ (Zmluva o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena).

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- **schvaľuje**

uzatvorenie zmluvy o budúcej zmluve o zriadenie vecného bremena so spoločnosťou M-TEL s.r.o., Južná trieda 68, 040 01 Košice pre telekomunikačnú stavbu „FO pripojenie OLT Telekom Hlavná 65, Moldava nad Bodvou“, ktorá bude umiestnená na časti pozemkov reg. C KN parc. č. 1069/1, parc.č.1111 a parc. č. 1094/4 v k.ú. Moldava nad Bodvou, ktoré sú zapísané na LV č. 1533, na dobu neurčitú, za jednorazovú odplatu určenú znaleckým posudkom. Obsahom vecného bremena bude povinnosť strpieť umiestnenie telekomunikačnej stavby na pozemkoch mesta tak, ako to bude zakreslené v geometrickom pláne na zriadenie vecného bremena.

Všetky náklady súvisiace s uzatvorením zmluvy o budúcej zmluve o vecnom bremene, Zmluvy o vecnom bremene, geometrickom pláne a znaleckom posudku na stanovenie hodnoty vecného bremena bude znášať žiadateľ resp. Budúci oprávnený z vecného bremena.

- **žiada primátora mesta**

- uzatvoriť Zmluvu o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena,
- zabezpečiť zverejnenie Zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena,
- na základe zrealizovanej telekomunikačnej stavby, predložení odovzdávacieho protokolu stavby, overeného geometrického plánu, znaleckého posudku na stanovenie hodnoty vecného bremena vypracovať Zmluvu o zriadení vecného bremena s totožnými ustanoveniami a podmienkami ako v Zmluve o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena na schválenie.

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok §12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 117/2023

Bod č. 16 Personálne otázky Komisie kultúry, cestovného ruchu a cirkevných náležitostí

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- **odvoláva** p. Jozefa Jászaiho z funkcie člena Komisie kultúry, cestovného ruchu a cirkevných náležitostí ku dňu 30. 04. 2023
- **volí** dňom 12. 07. 2023 Mgr. Andreu Lebockú do funkcie člena Komisie kultúry, cestovného ruchu a cirkevných náležitostí.

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok §12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.
podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 118/2023

Bod č. 17 Návrh na zápis objektov do evidencie pamätihodností mesta – 1. časť.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

zápis objektov do evidencie pamätihodností mesta Moldava nad Bodvou- 1. časť :

1. Kaplnka sv. Rócha / Szent Rókus-kápolna
2. Pivničný systém pod mestom / A város alatti pincerendszer
3. Šošovkovité námestie / Orsó alakú főtér
4. Kostol reformovanej cirkvi / Református templom
5. Kostol navštívenia Panny Márie Budulov / Bodolló, Sarlós Boldogasszony tiszteletére felszentel templom
6. Synagóga / Zsinagóga
7. Fara katolíckej cirkvi s pamätnou tabuľou cirkevných hodnostárov / Plébánia épülete és a kerítésén elhelyezett emléktáblák
8. Fara reformovanej cirkvi s pamätnou tabuľou Mátého Szepsiho Laczkóa"/ Református parókia a Szepsi Laczkó Máté emléktáblával
9. Szojková brána- pamätník na požiar / Szojka-kapu, a tűzvész emlékére
10. Stará radnica / Régi városháza
11. Hasičská zbrojnica / Tűzoltószertár
12. Budova okresného súdu / Járásbíróság épülete
13. Služnovský úrad Cserehátskeho okresu/Csereháti járás szolgabíróságának épülete
14. Pivnica pod starou radnicou / Egykori városháza alatti pince
15. betonový postavec na štátnu vlajku /országzászló talapzata
16. Pamätník obetiam 1.svetovej vojny /Emléktábla az 1. világháború áldozatainak
17. Pamätník obetiam 2. svetovej vojny / Emléktábla a 2. világháború áldozatainak
18. Spomienkový stĺp na revolúciu 1848 / 1848-1849-es forradalom és szabadságharc emlékoszlopa
19. Kamenný reliéf Herko Páter/ Herkó Páter kőrelief
20. Socha Mátého Szepsiho Laczkóa/Szepsi Laczkó Máté szobor
21. Socha Béniho Egressyho/Egressy Béni szobor
22. Sídlo okresného lekára/Járásorvos háza

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok §12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 119/2023

Bod č. 18 Zámer na predloženie žiadosti o poskytnutie nenávratného finančného príspevku Miestne občianske a preventívne služby

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

zámer predloženia žiadosti o poskytnutie nenávratného finančného príspevku Miestne občianske a preventívne služby

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok §12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.
podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 120/2023

Bod č. 19 Zámer na predloženie žiadosti o poskytnutie prostriedkov mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti zameranú na Zriadenie centier zdieľaných služieb.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

zámer na predloženie žiadosti o poskytnutie prostriedkov mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti zameranú na Zriadenie centier zdieľaných služieb

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok §12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.
podpísal dňa: 14. 07. 2023



U z n e s e n i e

zo 7. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 12. 7. 2023

Číslo: 07/MZ/2023

Uznesenie č. 121/2023

Bod č. 20 Zámer na predloženie žiadosti o poskytnutie dotácie na podporu sociálnych a kultúrnych potrieb a riešenia mimoriadne nepriaznivých situácií rómskej komunity na rok 2023

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p.

- schvaľuje

zámer na predloženie žiadosti o poskytnutie dotácie na podporu sociálnych a kultúrnych potrieb a riešenia mimoriadne nepriaznivých situácií rómskej komunity na rok 2023 – výdajník vody

- schvaľuje

5% spolufinancovanie projektu z vlastných zdrojov mesta Moldava nad Bodvou

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok §12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.
podpísal dňa: 14. 07. 2023